

# Inhaltsverzeichnis      Indice

- 6** Begehrtes Land – geteiltes Land?  
Terra ambita – Terra divisa?

**„KERN-DEUTSCH“ ODER  
„ITALIANI NOI SIAM“?  
TIROL ZWISCHEN DEN  
NATIONEN (1789–1914)**

**„KERN-DEUTSCH“ O  
„ITALIANI NOI SIAM“?  
IL TIROLO TRA LE NAZIONI  
(1789–1914)**

- 14** Neue Weltanschauungen  
Nuove concezioni del mondo
- 24** Wer ist wer? Orientierungspunkte  
in einer alpinen Grenzregion  
Chi è chi? Punti di orientamento  
in una regione di confine alpina
- 32** Alles oder Nichts: Los von Innsbruck!  
Die Trentiner Autonomiedebatte  
(1848–1902)  
Tutto o nulla: Via da Innsbruck!  
Il dibattito sull'autonomia trentina  
(1848–1902)
- 41** Eine „Tiroler Nation“ erhebt sich?  
Der Deutschtiroler Mythos und der  
„Tiroler Freiheitskampf“ von 1809  
La “nazione tirolese” insorge? Il mito  
tirolese-tedesco e la lotta per la  
libertà del 1809

- 48** Sprache – Landkarten – Schädel –  
Geografie? Neue Argumente für zwei  
getrennte Denkwelten  
Linguistica – cartografia – cranio-  
logia – geografia? Nuovi argomenti  
a servizio di due mondi

- 64** „Verteidigen wir unsere Sprache!“  
Zündholzschachteln als Propaganda-  
mittel  
“Difendiamo la nostra lingua!”  
Scatole di fiammiferi come mezzi  
di propaganda

- 70** Tirol zwischen den Nationen:  
Waren alle Tiroler Nationalisten?  
Il Tirolo tra le nazioni:  
tutti i tirolesi erano nazionalisti?

- 79** Bibliografie / *Bibliografia*

## **TECHNOLOGISCHER WANDEL IM ALPENRAUM**

im 19. und 20. Jahrhundert

## **TRASFORMAZIONI TECNOLOGICHE IN AREA ALPINA: secoli XIX e XX**

- 82** Modernisierung einer Grenzregion  
Modernizzare una regione periferica
- 85** Landwirtschaftliche Entwicklung  
im Alpenraum im 19. und 20. Jahr-  
hundert  
Lo sviluppo agricolo nelle Alpi:  
XIX e XX secolo

- 85** Wasser und Landwirtschaft  
*Acqua e agricoltura*
- 94** Die Mechanisierung in der alpinen Landwirtschaft  
*La meccanizzazione nell'agricoltura alpina*
- 103** Straßen und Verkehr  
*Viabilità e trasporti*
- 103** Tiroler Bahnen und Bergbahnen  
*Ferrovie tirolesi e di montagna*
- 108** Seilbahnbau im und nach dem Ersten Weltkrieg  
*Trasporti a fune dalla prima guerra mondiale in poi*
- 114** Panoramastraßen, Autos und Tourismus  
*Strade panoramiche, automobili e turismo*
- 123** Stromerzeugung aus Wasserkraft  
*Produzione di energia idroelettrica*
- 123** Die „weiße Kohle“ und die ersten Kraftwerke  
*Il "carbon bianco" e le prime centrali elettriche*
- 130** Ausbau der Wasserkraft und industrielles Wachstum  
*Espansione idroelettrica e crescita industriale*
- 135** Die großen Speicherkraftwerke nach dem Zweiten Weltkrieg  
*Le grandi centrali ad accumulato del secondo dopoguerra*
- 141** *Un mutamento costante*
- 142** Ein ständiger Wandel
- 145** Bibliografie / *Bibliografia*

## **DIE ANNEXION SÜDTIROLS AUS ITALIENISCHER SICHT (1918–1922)**

## **L'ANNESSIONE DELL'ALTO ADIGE VISTA DALL'ITALIA (1918–1922)**

- 148** Entdeckung und Erfindung einer Provinz  
*Scoperta e invenzione di una provincia*
- 154** Die italienische Diplomatie und die Annexion Südtirols  
*La diplomazia italiana e l'annessione dell'Alto Adige*
- 163** *Discorsi politici sulla nuova provincia*
- 164** Der politische Diskurs über die neue Provinz
- 173** *Il ruolo del mondo della cultura: dalla scoperta dell'Alto Adige ai progetti di italianizzazione*
- 174** Die Rolle der Kultur: Von der „Entdeckung“ Südtirols zur Italianisierung
- 180** *La stampa italiana dal wilsonismo al fascismo*
- 181** Die italienische Presse vom Wilsonismus zum Faschismus
- 197** Bibliografie / *Bibliografia*
- 198** Biografien  
*Biografie*
- 200** Abbildungsverzeichnis  
*Referenze fotografiche*